



حصن المسلم

La citadelle du musulman

Invocations issues du Qur'an et de la Sunna
Compilé, référencé et indexé par le Cheikh Sa'ïd Ibn 'Ali Ibn Wahf Al-Qahtanî

Traduction : Abû 'Omar Rafîq Terghînî, Ya'qûb Leenen, Revu et corrigé par Ismael Mahmûd Al-Lakhamî, traducteur à la Présidence de l'administration des Recherches Islamiques et de l'Ifta

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

Au Nom d'Allah, Le Tout Miséricordieux, Le Très Miséricordieux,

18. En se redressant de l'inclinaison :

سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ

Sami'a-l-lâhu liman hamidah.

38. "Allah a entendu celui qui L'a loué." *Al-Bukhârî dans Al-Fath (2/282).*

رَبَّنَا وَلَكَ الْحَمْدُ، حَمْدًا كَثِيرًا طَيِّبًا مُبَارَكًا فِيهِ

Rabbana wa laka-l-hamdu, hamdan kathîran, ṭayyiban mubârankan fîhi.

39. "Ô Seigneur ! A Toi la louange, une louange abondante, pure et bénie." *Al-Bukhârî dans Al-Fath (2/284).*

مِلءَ السَّمَاوَاتِ وَمِلءَ الْأَرْضِ وَمَا بَيْنَهُمَا، وَمِلءَ مَا شِئْتَ مِنْ شَيْءٍ بَعْدُ. أَهْلَ الثَّنَاءِ
وَالْمَجْدِ، أَحَقُّ مَا قَالَ الْعَبْدُ، وَكُلُّنَا لَكَ عَبْدٌ. اللَّهُمَّ لَا مَانِعَ لِمَا أُعْطِيتَ، وَلَا مُعْطِيَ لِمَا
مَنْعْتَ وَلَا يَنْفَعُ ذَا الْجَدِّ مِنْكَ الْجَدُّ

Mil a-s-samâwâti wa mil a-l-ardjî wa mâ baynahumâ, wa mil a mâ chi'ta min chay in
ba'du. Ahla-th-thanâ i wa-l-majdi. Aḥaqqu mâ qâla-l-'abdu, wa kullunâ laka 'abdun.
Allâhumma lâ mâni'a li-mâ a'tayta, wa lâ mu'tiya limâ mana'ta, wa lâ yanfa'u dâ-l-jaddi
minka-l-jaddu.

40. "Plein les cieux et plein la terre et ce qu'il y a entre les deux. Et plein de tout ce que
Tu voudras au-delà de cela. Tu es digne d'éloges et de grandeur, c'est la parole la plus
véridique que le serviteur puisse dire et nous sommes tous Tes serviteurs. Nul ne
peut retenir ce que Tu as donné et nul ne peut donner ce que Tu as retenu. Le fortuné
ne trouvera dans sa fortune aucune protection efficace contre Toi." *Muslim (1/364).*

